

*Maturus juvenilibus annis.*

Ante diem frustra senium Jeremia requirit.
Sponte tamen præbet colla premenda jugo.
Increpat atque monet, latè loca fletibus implet.
Non rūdis est jnvenis, quem Deus erudiit.

Jerémie Prophete.

Jerémie inspiré dès sa plus tendre enfance,
Dénonce au peuple Juif la divine vengeance.
Mais helas un arrêt si certain, si précis,
Ne rencontre par tout que des cœurs endurcis.

He Prophecieth against Jerusalem.

Jerusalem in sin abounded so,
Made it her bus'ness, and her God her foe,
That Jeremy was call'd, was call'd and sent
To show what plagues must come, or she repent.

Durch Gott berufen / mit Zeichen befestigt.

Den Jeremiam hat Gott seinem Volk geschenket!
Weil er ohn Unterlaß an sein Gebot gedencket!
Und predigt Israel von Busse! Reu und Leid:
Erinnert sie dabej der Noht und schweren Zeit.

Door God beroepen, met tekenen bevestigt.

Jer'mias in sijn jeugt word Gods getrouwe tolk,
Op dat hy 's hemels wil verkondige aan sijn volk.
Al is hy noch soo jong, God kan sijn hert ontsteken,
En als het die beroert, dan mag de tong vry spreken.